

SR Montag, 17. Juni 2019, 15:15-20:00
 CE Lundi, 17 juin 2019, 15:15-20:00
 CS Lunedì, 17 giugno 2019, 15:15-20:00

Woche: 3

semaine : 3

settimana : 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	CuriaVista	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichtersteller Rapporteurs Relatori	Ausgabenbremse Frein aux dépenses Freno alle spese
19.024	s	DE FR IT	Beiträge an die Kosten der Kantone für die Kontrolle der Einhaltung der Stellenmeldepflicht. Bundesgesetz Participation aux frais des cantons pour les contrôles relatifs à l'obligation d'annoncer les postes vacants. Loi Partecipazione ai costi dei Cantoni per il controllo dell'obbligo di annunciare i posti vacanti. Legge federale			SPK CIP CIP	WBF DEFR DEFR	Bruderer Wyss 2	
16.3894	n	DE FR IT	Mo. Nationalrat (Reimann Lukas). Vermeidung von Bürokratie und unverhältnismässigem Verwaltungsaufwand beim Grenzübergang von Personenwagen Mo. Conseil national (Reimann Lukas). Importation de voitures de tourisme. Eviter la bureaucratie et la paperasse disproportionnée Mo. Consiglio nazionale (Reimann Lukas). Evitare la burocrazia e il dispendio amministrativo sproporzionato all'importazione di automobili			WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Bischof	
16.3895	n	DE FR IT	Mo. Nationalrat (Gmür-Schönenberger). Vorhandene Daten zum Studienerfolg publizieren Mo. Conseil national (Gmür-Schönenberger). Publier les données disponibles sur la réussite académique Mo. Consiglio nazionale (Gmür-Schönenberger). Pubblicare i dati disponibili sul successo negli studi			WBK CSEC CSEC	WBF DEFR DEFR	Seydoux	
15.3458	n	DE FR IT	Mo. Nationalrat (Knecht). Stopp bei den Landschaftsqualitätsprojekten Mo. Conseil national (Knecht). Halte aux projets de qualité du paysage Mo. Consiglio nazionale (Knecht). Stop ai progetti per la qualità del paesaggio			WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Engler	
14.3310	n	DE FR IT	Mo. Nationalrat (Amaudruz). Bisonzucht. Wann endet die Diskriminierung? Mo. Conseil national (Amaudruz). Elevage de bisons. A quand la fin de la discrimination? Mo. Consiglio nazionale (Amaudruz). Allevamento di bisonti. Quando finirà la discriminazione?			WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Baumann	
16.3884	n	DE FR IT	Mo. Nationalrat (Bühler). Rasche Unterstützung für Lehrbetriebe mit Kurzarbeit Mo. Conseil national (Bühler). Soutien rapide aux entreprises formatrices dans le cadre des RHT Mo. Consiglio nazionale (Bühler). Sostegno rapido alle aziende di tirocinio nell'ambito delle ILR			WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Bischof	
18.3021	s	DE FR IT	Mo. Rieder. Schutz der Schweizer Wirtschaft durch Investitionskontrollen Mo. Rieder. Protéger l'économie suisse en contrôlant les investissements Mo. Rieder. Proteggere l'economia svizzera con controlli sugli investimenti			WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Bischof	

SR
CE
CS

Montag, 17. Juni 2019, 15:15-20:00

Woche: 3

Lundi, 17 juin 2019, 15:15-20:00

semaine : 3

Lunedì, 17 giugno 2019, 15:15-20:00

settimana : 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	CuriaVista	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstatter Rapporteurs Relatori	Ausgabenbremse Frein aux dépenses Freno alle spese
19.3415	s	DE FR IT	Mo. WAK-SR. Verankerung der Aufgaben des Schweizer Nationalgestüts in der Verordnung Mo. CER-CE. Inscrire les tâches du Haras national suisse dans une ordonnance Mo. CET-CS. Ancorare nell'ordinanza i compiti dell'Istituto nazionale svizzero di allevamento equino			WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Baumann	
18.3933	s	DE FR IT	Mo. Vonlanthen. Weiterbildungsfonds auf Branchenebene Mo. Vonlanthen. Fonds pour la formation continue financés par les branches Mo. Vonlanthen. Fondi settoriali per la formazione continua			WBK CSEC CSEC	WBF DEFR DEFR	Noser	
19.3072	s	DE FR IT	Mo. Häberli-Koller. Verbesserung der komparativen Grundlagen des Wissenssystems der Schweizer Land- und Ernährungswirtschaft Mo. Häberli-Koller. Améliorer les bases comparatives du système de connaissances des secteurs agricole et agroalimentaire suisses Mo. Häberli-Koller. Miglioramento delle basi comparative del sistema della conoscenza nella filiera agroalimentare svizzera				WBF DEFR DEFR		
19.3043	s	DE FR IT	Mo. Germann. Offensive zur Stärkung des Wirtschaftsstandorts Schweiz Mo. Germann. Accroître le dynamisme de la place économique suisse Mo. Germann. Offensiva per rafforzare la piazza economica svizzera				WBF DEFR DEFR		
19.3234	s	DE FR IT	Mo. Stöckli. Impulsprogramm für die Sanierung von Beherbergungsbetrieben im alpinen Raum Mo. Stöckli. Programme d'impulsion pour la rénovation des établissements d'hébergement dans l'Arc alpin Mo. Stöckli. Programma d'impulso per il risanamento delle aziende alberghiere nell'arco alpino				WBF DEFR DEFR		
19.3236	s	DE FR IT	Mo. Rieder. Wettbewerb mit gleich langen Spiessen Mo. Rieder. Concurrence à armes égales Mo. Rieder. Pari condizioni in materia di concorrenza				WBF DEFR DEFR		
19.3238	s	DE FR IT	Mo. Caroni. Weniger Wettbewerbsverzerrung durch Staatsunternehmen Mo. Caroni. Moins de distorsions de concurrence provoquées par les entreprises publiques Mo. Caroni. Meno distorsioni della concorrenza da parte delle imprese statali				WBF DEFR DEFR		
19.3239	s	DE FR IT	Mo. Bruderer Wyss. Keine Ausgrenzung der Stellensuchenden der IV beim Inländervorrang (Umsetzung der Masseneinwanderungs-Initiative) Mo. Bruderer Wyss. Application du principe de la préférence nationale (mise en oeuvre de l'initiative "contre l'immigration de masse"). Ne pas exclure les personnes à l'AI qui sont à la recherche d'un emploi Mo. Bruderer Wyss. Non escludere i beneficiari di una rendita AI in cerca di lavoro dall'attuazione dell'articolo costituzionale sulla regolazione dell'immigrazione				WBF DEFR DEFR		

SR
CE
CS

Montag, 17. Juni 2019, 15:15-20:00

Woche: 3

Lundi, 17 juin 2019, 15:15-20:00

semaine : 3

Lunedì, 17 giugno 2019, 15:15-20:00

settimana : 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	CuriaVista	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstatter Rapporteurs Relatori	Ausgabenbremse Frein aux dépenses Freno alle spese
19.3227	s	DE FR IT	Po. Zanetti Roberto. Das Seco-Stressmonitoring aktualisieren Po. Zanetti Roberto. Actualisation de l'étude du SECO sur le stress Po. Zanetti Roberto. Aggiornamento dello studio della SECO sullo stress				WBF DEFR DEFR		
19.3021	s	DE FR IT	Po. Caroni. Bürokratieabbau in der Landwirtschaft Po. Caroni. Réduire les contraintes administratives dans l'agriculture Po. Caroni. Tagliare la burocrazia in agricoltura				WBF DEFR DEFR		
19.010	sn	DE FR IT	Delegation EFTA/Europäisches Parlament. Bericht Délégation AELE/Parlement européen. Rapport Delegazione parlamentare svizzera AELS/Parlamento europeo. Rapporto			APK CPE CPE	Parl Parl Parl	Berberat	
19.011	sn	DE FR IT	Delegation bei der Parlamentarischen Versammlung der OSZE. Bericht Délégation auprès de l'Assemblée parlementaire de l'OSCE. Rapport Delegazione presso l'Assemblea parlamentare dell'OSCE. Rapporto			APK CPE CPE	Parl Parl Parl	Lombardi	
19.012	sn	DE FR IT	Parlamentarierdelegation beim Europarat. Bericht Délégation parlementaire auprès du Conseil de l'Europe. Rapport Delegazione parlamentare svizzera presso il Consiglio d'Europa. Rapporto			APK CPE CPE	Parl Parl Parl	Lombardi	
19.013	sn	DE FR IT	Delegation bei der Interparlamentarischen Union. Bericht Délégation auprès de l'Union interparlementaire. Rapport Delegazione presso l'Unione interparlamentare. Rapporto			APK CPE CPE	Parl Parl Parl	Lombardi	
19.014	sn	DE FR IT	Delegation bei der Parlamentarischen Versammlung der Frankophonie. Bericht Délégation auprès de l'Assemblée parlementaire de la Francophonie. Rapport Delegazione presso l'Assemblea parlamentare della Francofonia. Rapporto			APK CPE CPE	Parl Parl Parl	Levrat	
19.015	sn	DE FR IT	Schweizer Delegation bei der Parlamentarischen Versammlung der Nato. Bericht Délégation suisse auprès de l'Assemblée parlementaire de l'OTAN. Rapport Delegazione svizzera presso l'Assemblea parlamentare della NATO. Rapporto			SiK CPS CPS	Parl Parl Parl	Baumann	